MODE D'EMPLOI

Modèles de la série 1770



ANSCHÜTZ®

DIE MEISTER MACHER

Version 06/2011

Sommaire

1 Description

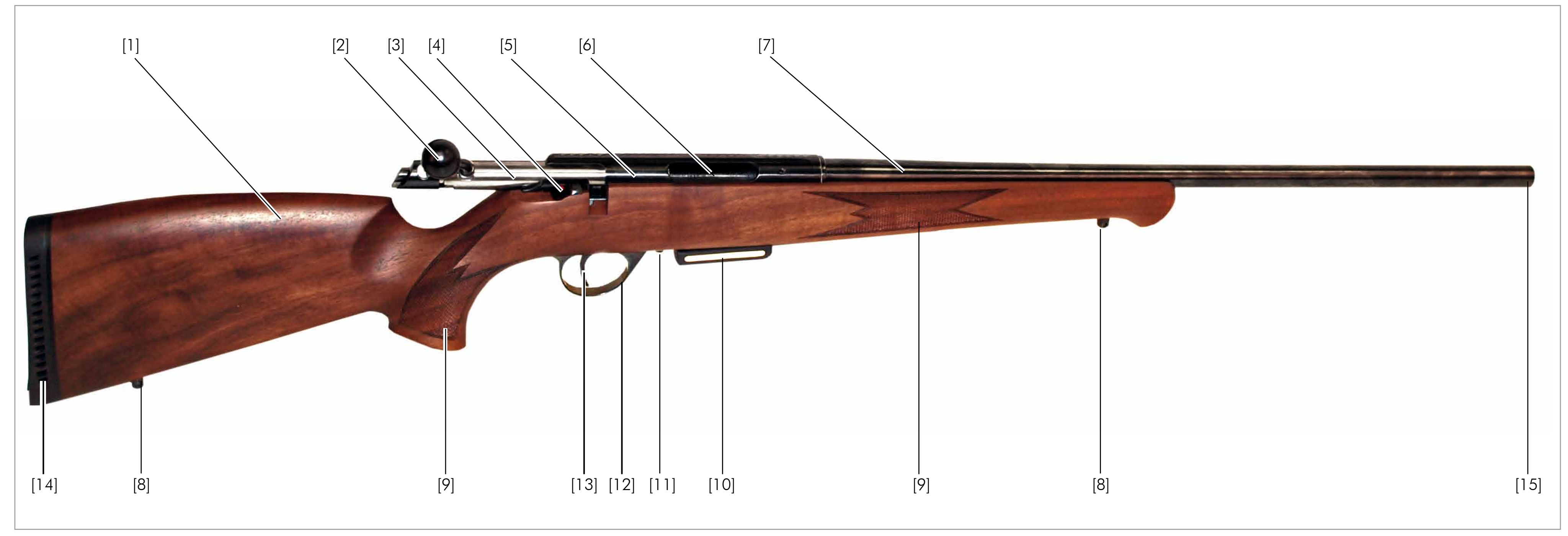


Fig. 1 Vue d'ensemble

[1]	Crosse	[9]	Quadrillage
[2]	Levier d'armement	[10]	Chargeur
[3]	Culasse	[11]	Poussoir de chargeur
[4]	Levier de sécurité	[12]	Pontet
[5]	Boîtier de culasse	[13]	Queue de détente
[6]	Fenêtre d'éjection des cartouches	[14]	Plaque de couche
[7]	Canon	[15]	Bouche
[8]	Œillet de lanière		

2 Introduction

Chers amis chasseurs,

Il est important que vous puissiez compter sur les qualités de votre arme.

Vous devez notamment pouvoir vous fier à sa précision et à la régularité de ses performances de tir. Les canons ANSCHÜTZ et la conception de la culasse, pensée jusque dans les moindre détails, vous garantissent une qualité incomparable.
Forts des 150 ans d'expérience de notre entreprise dans la fabrication d'armes de précision, nos maîtres armuriers appliquent aujourd'hui leur savoir-faire à cette arme.
Mais la tradition n'est pas tout. La fiabilité et la maniabilité, deux qualités que vous retrouverez dans votre carabine ANSCHÜTZ, sont tout aussi essentielles.

Vous pouvez toujours compter sur les carabines à répétition ANSCHÜTZ. Grâce à ANSCHÜTZ, vous disposerez d'une arme fiable, dont la sécurité au tir et les fonctions sont incomparables.

Bien cordialement, L'équipe ANSCHÜTZ.

3 Symboles et pictogrammes

Les symboles et pictogrammes suivants sont utilisés dans ce manuel pour attirer votre attention sur des informations générales et des consignes de sécurité :

3.1 Informations générales

▶ précède une consigne d'utilisation

✓ indique le résultat obtenu

• précède une énumération

3.2 Consignes de sécurité

⚠ *précède une consigne de sécurité*



AVERTISSEMENT !

Mise en garde indiquant les comportements à adopter.



PRUDENCE !

Situation dangereuse pouvant occasionner des blessures légères ou des dommages matériels.



ATTENTION !

Situation dangereuse pouvant occasionner des blessures graves, voire mortelles.

4 Maniement des armes à feu

Les armes à feu sont des objets dangereux. Leur détention et leur utilisation requièrent des précautions. Vous devez impérativement prendre en compte les consignes de sécurité et avertissements ci-dessous.



AVERTISSEMENT !

La législation nationale concernant les armes prévaut et doit être respectée.

4.1 Précautions d'emploi



AVERTISSEMENT !

Il est interdit d'utiliser des armes sous l'influence de drogues, de médicaments ou d'alcool.

Ils peuvent en effet altérer la vue, la dextérité et la capacité de jugement.

Une bonne condition physique et un bon état d'esprit sont indispensables pour utiliser une arme.

- ⚠ *L'utilisation de toute arme est exclusivement permise aux fins autorisées par la loi.*
- ⚠ *Les propriétaires d'armes sont responsables en permanence, et notamment lorsqu'ils sont absents, du maintien de leurs armes hors de portée des enfants et de toute autre personne non autorisée.*
- ⚠ *Ne confiez jamais votre arme à une personne non autorisée.*
- ⚠ *N'utilisez que des chargeurs ANSCHÜTZ d'origine.*
- ⚠ *Ne dépassez pas la capacité indiquée pour les chargeurs.*
- ⚠ *Toute modification apportée à l'arme et/ou toute utilisation de chargeurs/accessoires autres que les chargeurs/accessoires ANSCHÜTZ d'origine peuvent entraîner un dysfonctionnement de l'arme.*
- ⚠ *L'utilisation de munitions ou de composants de cartouches inappropriés et/ou la présence d'impuretés dans le canon peuvent être à l'origine de dommages et de blessures graves, voire mortelles.*
- ⚠ *Toute arme présentant une modification ayant une incidence sur la sécurité ne doit pas être utilisée. En cas de défaut ou de défaillance, déchargez l'arme et faites-la réparer par un armurier agréé.*
- ⚠ *En cas de signes extérieurs de détérioration (corrosion, choc, etc.), faites vérifier votre arme par un armurier agréé.*
- ⚠ *Manipulez votre arme avec des précautions extrêmes et de façon à éviter qu'elle tombe.*

4.2 Lors du tir



ATTENTION !

Danger mortel et risques de dommages matériels !

Ne dirigez pas la bouche de l'arme vers des personnes ou des objets.

- Lorsque vous n'utilisez pas la carabine, veillez à orienter sa bouche dans une direction sûre.
- Veillez à ce que la bouche de l'arme soit toujours dirigée de façon à ce qu'elle ne risque pas de provoquer des dommages sur des objets ou de mettre en danger des personnes.

ATTENTION !

Dysfonctionnement lors du tir !

Bien que vous ayez actionné la queue de détente, le coup ne part pas.

- N'essayez pas de voir s'il y a quelque chose dans la bouche du canon.
- Dirigez la bouche de l'arme de manière à ce qu'elle ne présente aucun danger.
- Déchargez l'arme.
- Retirez les résidus présents dans le canon.

⚠ *Manipulez toujours votre arme comme si elle était chargée.*

⚠ *Ne saisissez jamais une arme par la queue de détente.*

⚠ *Les stands de tir doivent être suffisamment ventilés et aérés.*

⚠ *Tout stand de tir doit disposer d'une butte parfaitement sûre et visible.*

⚠ *Avant de tirer, assurez-vous que personne ne se trouve à proximité de la cible.*

⚠ *N'utilisez pas d'arme si la visibilité est mauvaise.*

⚠ *Ne tirez pas en l'air, sur des surfaces dures ou lisses, dans l'eau ou sur des cibles placées sur la ligne d'horizon.*

⚠ *Ne tirez pas sur des cibles sur lesquelles le projectile peut ricocher ou qui risquent de le dévier.*

⚠ *Ne mettez jamais la bouche du canon de votre carabine sous l'eau et ne la posez jamais sur des matériaux ou des objets afin de tirer dedans sous peine de provoquer un accident ou d'endommager votre arme.*

⚠ *Utilisez uniquement des munitions du calibre indiqué sur le canon.*

⚠ *Utilisez uniquement des munitions neuves, propres, chargées en usine et de calibre autorisé pour l'arme correspondante.*

⚠ *Les munitions doivent être conformes aux normes de la CIP.*

⚠ *Ne chargez l'arme que juste avant de son utilisation.*

⚠ *N'utilisez que des chargeurs ANSCHÜTZ d'origine.*

⚠ *Ne dépassez pas la capacité indiquée pour les chargeurs.*

⚠ *L'utilisation de munitions ou de composants de cartouches inappropriés et/ou la présence d'impuretés dans le canon peuvent être à l'origine de dommages matériels et de blessures graves, voire mortelles.*

⚠ *N'utilisez que des pièces ANSCHÜTZ d'origine.*

4.3 Lors de l'entretien

⚠ *Avant et après l'utilisation de l'arme, ainsi qu'avant toute intervention d'entretien ou de nettoyage, vérifiez que l'arme n'est pas chargée.*

4.4 Lors du transport

⚠ *Toute arme doit être transportée déchargée, dans une mallette fermée à clé.*

⚠ *Si vous placez votre fusil dans un coffret ou dans un étui, assurez-vous toujours que le fusil et l'intérieur du coffret ou de l'étui sont secs et qu'aucun reste d'eau ou d'humidité n'est présent.*

⚠ *Placez toujours uniquement un fusil nettoyé, sec et graissé dans le coffret ou dans l'étui.*

4.5 Lors du stockage

⚠ *Les armes non utilisées doivent être rangées sous clé, en lieu sûr.*

⚠ *Les armes doivent impérativement être déchargées et désarmées avant d'être rangées.*

⚠ *Les munitions doivent être conservées sous clé, dans un lieu qui leur est réservé.*

4.6 Protection de l'ouie et de la vue



AVERTISSEMENT !

Pour votre propre sécurité, protégez vos yeux et vos oreilles de manière appropriée lorsque vous tirez !

La non-utilisation d'équipements de sécurité adéquats peut occasionner des lésions visuelles et auditives.

5 Réglementations



AVERTISSEMENT !

La législation, les directives et les dispositions en vigueur dans chaque pays, ainsi que les règles de sécurité des fédérations sportives et de chasse doivent impérativement être respectées.

6 Utilisation conforme aux réglementations

La carabine à répétition 1770 est une arme de chasse.
Elle doit uniquement être utilisée dans des réserves de chasse ou sur des stands de tir (disciplines sportives ou de chasse) et par des personnes disposant des permis imposés par la loi.



AVERTISSEMENT !

L'utilisation de toute arme est exclusivement permise aux fins autorisées par la loi.

7 Responsabilité

ANSCHÜTZ décline toute responsabilité et ne fera droit à aucune demande de dommages et intérêts en cas de dommages de tout type en cas :

- de non-respect des instructions figurant dans ce manuel d'instruction ;
- de maniement ou de réparation inappropriés ;
- d'utilisation de pièces autres que des pièces ANSCHÜTZ d'origine ;
- de manipulation ou d'entretien incorrect ;
- de négligence ;
- de retrait de la cire à cacheter ;
- d'intervention non autorisée ;
- de dommages dus au transport.



PRUDENCE !

Toute modification de l'arme ou de ses pièces est strictement interdite et contrevient, dans certaines circonstances, aux conditions de garantie.
Ces modifications peuvent nuire à la sécurité d'utilisation du produit et être à l'origine d'accidents susceptibles de mettre en danger la vie et l'intégrité corporelle. Le cas échéant, la garantie est automatiquement annulée.

⚠ *L'arme doit être vérifiée avant toute utilisation afin de détecter d'éventuelles modifications.*

8 Chargement / déchargement

8.1 Chargement

⚠ *Ne chargez l'arme que juste avant de l'utiliser.*

▶ Faites glisser le poussoir du chargeur [11] vers l'avant (dans le sens de la flèche).

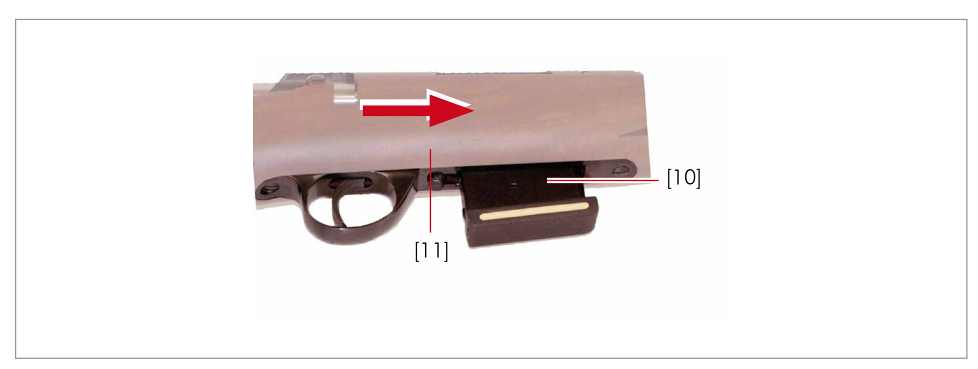


Fig. 2 Déverrouillage du chargeur

✓ Le chargeur [10] est déverrouillé et peut être retiré.

▶ Retirez manuellement le chargeur [10] de son logement.



PRUDENCE !

Dommages matériels !

Après déverrouillage, le chargeur peut tomber de son logement.

➤ Soutenez le chargeur avec une main lorsque vous le déverrouillez.

▶ Placez la cartouche, corps vers l'avant, au milieu de l'élèvateur (dans la zone où figurent les inscriptions). Faites descendre le ressort en appuyant sur la cartouche et faites-la glisser dans le chargeur (voir flèches).



Fig. 3 Chargement du chargeur

✓ La cartouche est en place lorsque son corps est aligné avec la bordure arrière du chargeur.



Fig. 4 Chargeur chargé

⚠ ***N'utilisez que des chargeurs ANSCHÜTZ d'origine.***

⚠ ***Ne dépassez pas la capacité indiquée pour les chargeurs.***

⚠ ***Utilisez uniquement des cartouches du calibre indiqué sur le canon.***

⚠ ***Utilisez uniquement des munitions neuves, propres, chargées en usine et de calibre autorisé pour l'arme correspondante.***

⚠ ***Les munitions doivent être conformes aux normes de la CIP.***



ATTENTION !

Danger de mort !

Utilisation d'un calibre erroné.

➤ Utilisez uniquement des munitions du calibre indiqué sur le canon.

▶ Introduisez le chargeur dans l'arme (dans le sens de la flèche) avec la culasse fermée. Il doit être bien enclenché.



Fig. 5 Introduction du chargeur

✓ Le chargeur est en place.

▶ Relevez le levier d'armement [2] (dans le sens de la flèche).

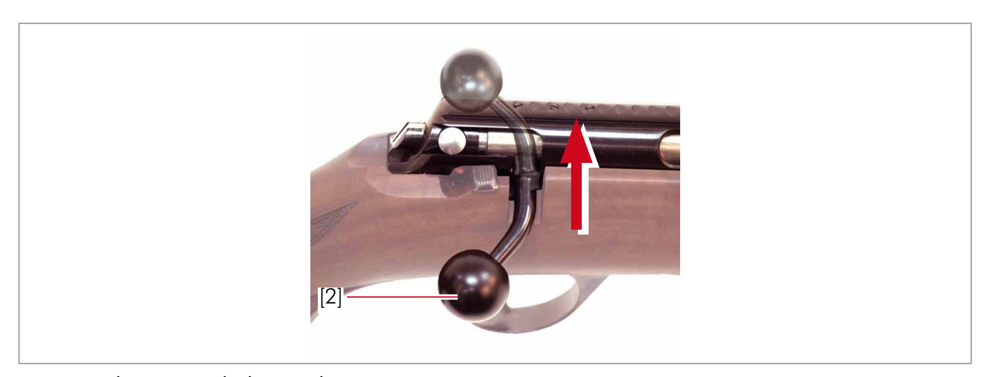


Fig. 6 Relèvement du levier d'armement

✓ Le percuteur est armé.

▶ Ouvrez la culasse [3] (dans le sens de la flèche).

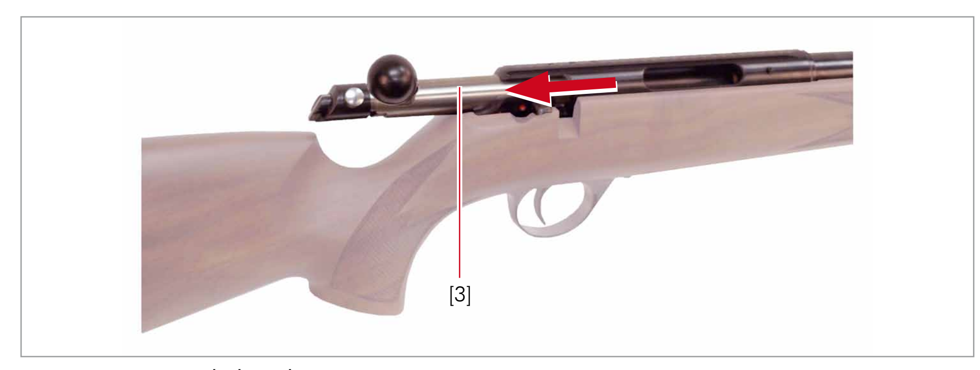


Fig. 7 Ouverture de la culasse

✓ L'ouverture de la culasse libère l'une des cartouches du chargeur.

▶ Fermez la culasse [3] (dans le sens de la flèche).

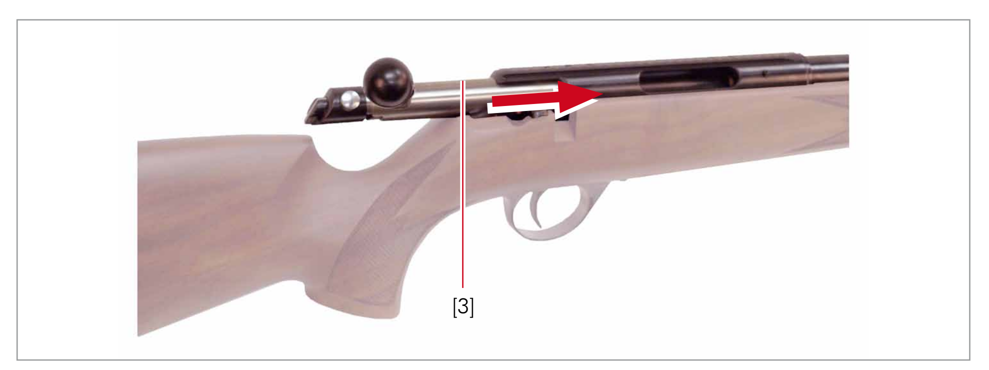


Fig.8 Fermeture de la culasse

✓ Lorsque vous fermez la culasse, la cartouche libérée du chargeur est poussée dans la chambre.

▶ Rabaissez le levier d'armement [2] (dans le sens de la flèche).

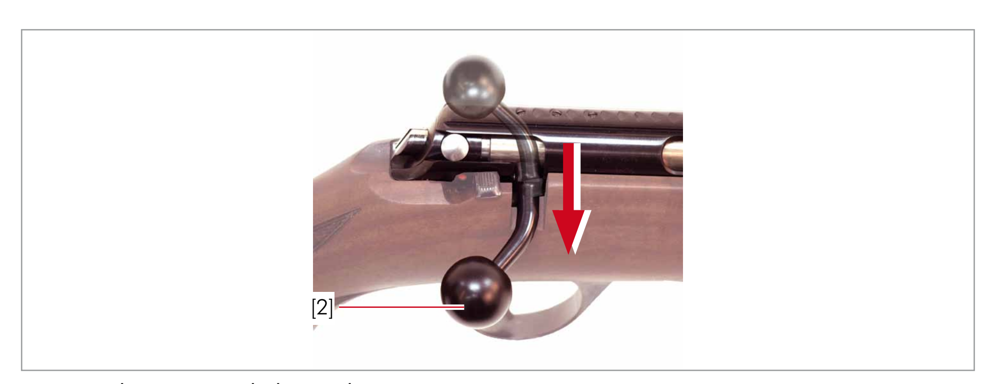


Fig. 9 Rabaissement du levier d'armement



ATTENTION !

Danger de mort !

Tir involontaire avec une arme chargée, non verrouillée.

- ➤ Dirigez la bouche de l'arme de manière à ce qu'elle ne présente aucun danger.
- ➤ Verrouillez toujours l'arme après l'avoir chargée.

✓ La carabine est chargée.

▶ Verrouillez la carabine (voir chapitre 9).



ATTENTION !

Danger de mort !

Tir involontaire dû à un moment d'inattention lors du verrouillage de l'arme ou à un éventuel dysfonctionnement après verrouillage.

- ➤ Même si l'arme est verrouillée, assurez-vous que sa bouche est dirigée de façon à ce qu'elle ne risque pas de provoquer des dommages sur des objets ou de mettre en danger des personnes.

✓ La carabine est chargée et verrouillée.

8.2 Déchargement

▶ Relevez le levier d'armement [2] (dans le sens de la flèche).

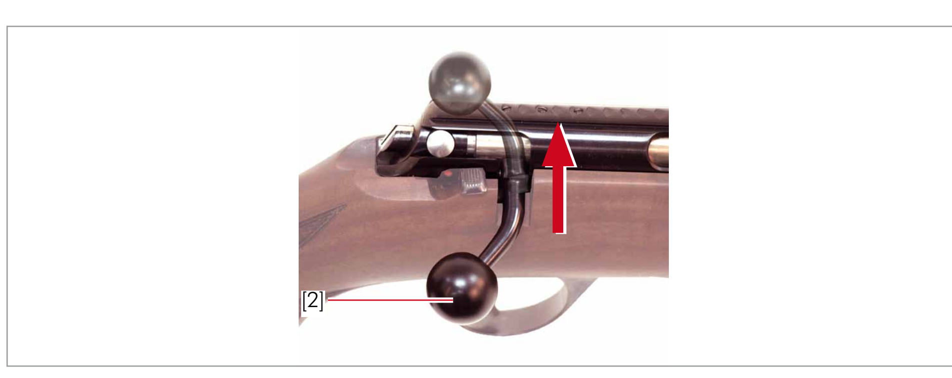


Fig. 10 Relèvement du levier d'armement

▶ Ouvrez la culasse [3] (dans le sens de la flèche).

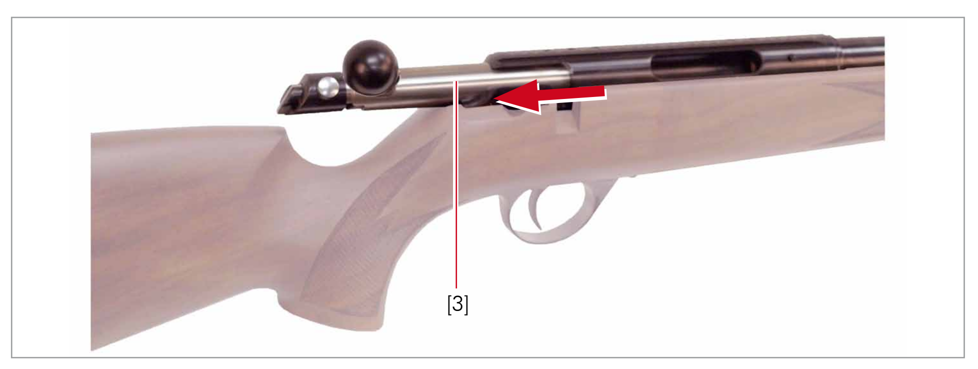


Fig. 11 Ouverture de la culasse

✓ S'il reste une cartouche dans la chambre, elle est éjectée.

▶ Faites glisser le poussoir du chargeur [11] vers l'avant (dans le sens de la flèche).

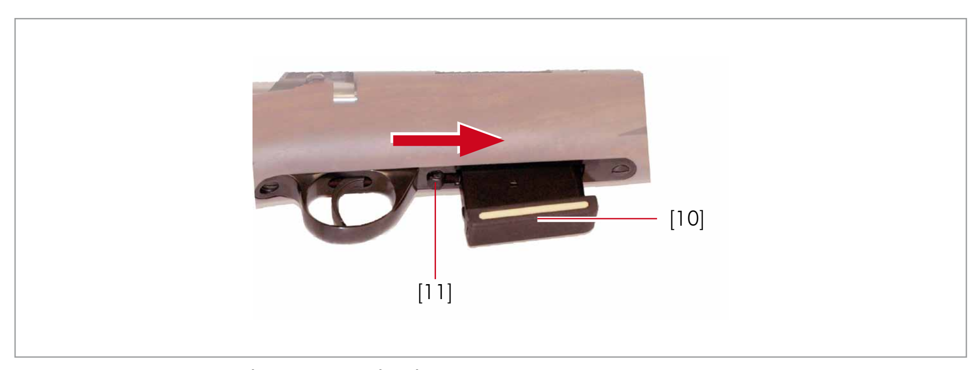


Fig. 12 Actionnement du poussoir du chargeur

✓ Le chargeur [10] est déverrouillé et peut être retiré.

▶ Retirez manuellement le chargeur [10] de son logement.

PRUDENCE !

Dommages matériels !

Après déverrouillage, le chargeur peut tomber de son logement.

➤ Soutenez le chargeur avec une main lorsque vous le déverrouillez.

▶ Placez le levier de sécurité [4] en position de tir (dans le sens de la flèche).

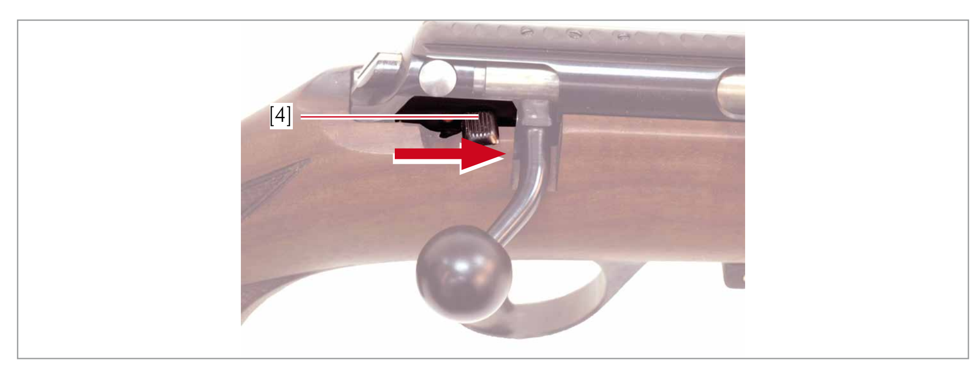


Fig. 13 Déplacement du levier de sécurité vers l'avant (déverrouillage)

▶ Fermez la culasse [3] (dans le sens de la flèche).

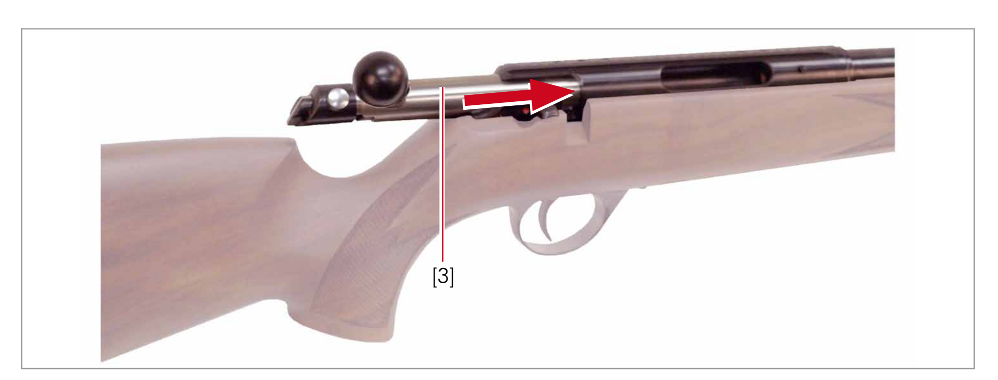


Fig. 14 Fermeture de la culasse

- ▶ Appuyez sur la queue de détente [13] (dans le sens de la flèche), fermez la culasse [3] et rabaissez avec précaution le levier d'armement [2], comme indiqué sur la figure 16.

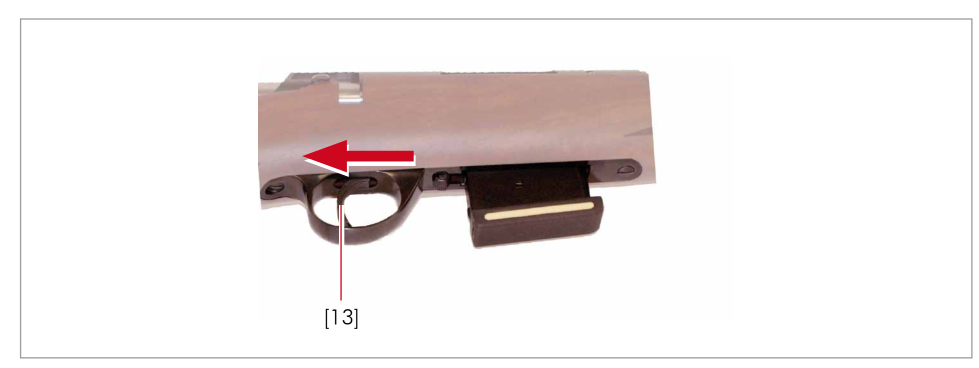


Fig. 15 Actionnement de la queue de détente

- ▶ La queue de détente étant ramenée en arrière, rabaissez le levier d'armement [2] (dans le sens de la flèche).

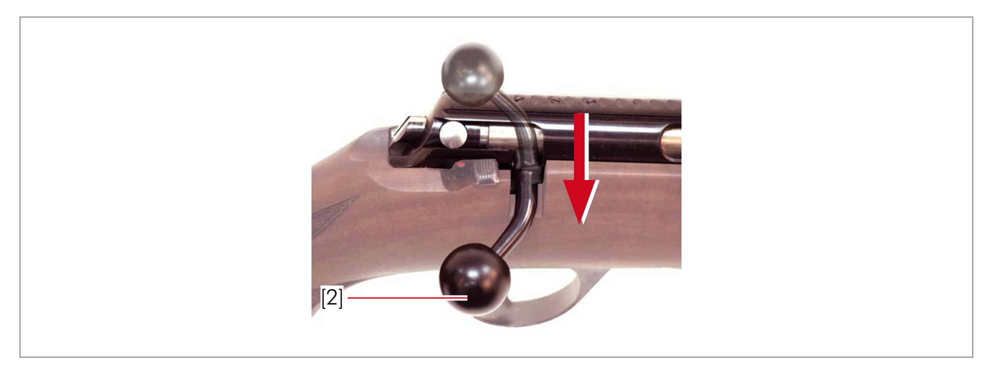


Fig. 16 Rabaissement du levier d'armement

✓ La carabine est déchargée et désarmée.

9 Verrouillage / déverrouillage



AVERTISSEMENT !

Les armes ne peuvent être verrouillées/déverrouillées que lorsqu'elles sont armées. La procédure de verrouillage/déverrouillage est décrite ci-dessous.

9.1 Déverrouillage

- ▶ Fermez la culasse [3] (dans le sens de la flèche).

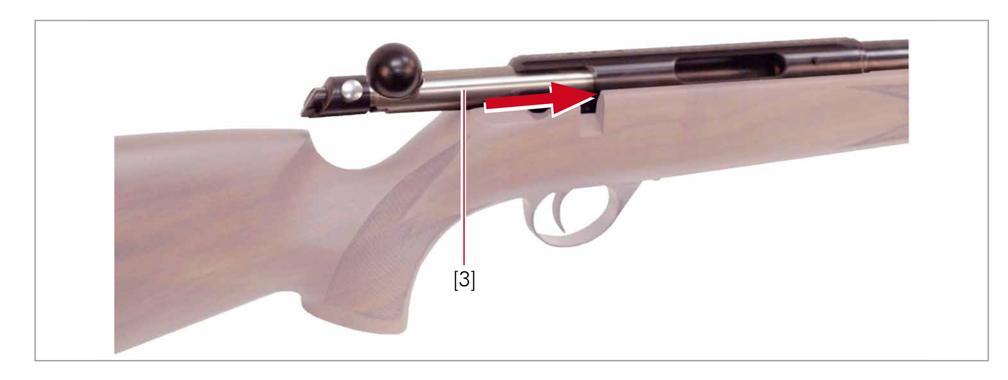


Fig. 17 Fermeture de la culasse

▶ Rabaissez le levier d'armement [2] (dans le sens de la flèche).

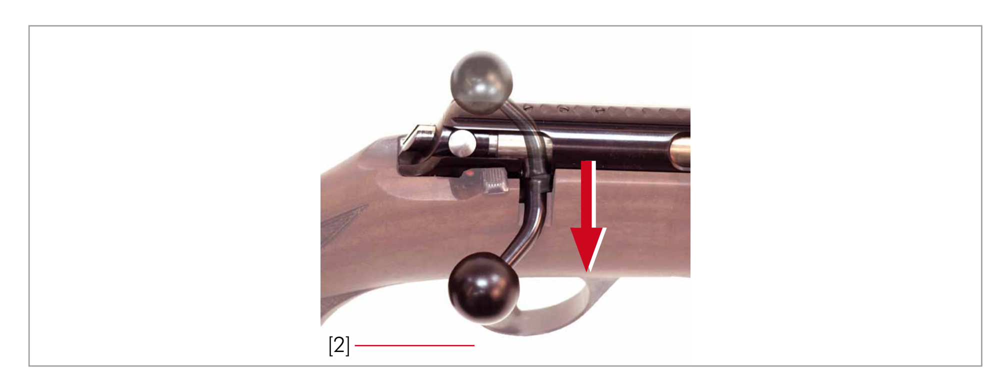


Fig. 18 Rabaissement du levier d'armement

✓ La carabine est armée et verrouillée.

▶ Placez le levier de sécurité [4] en position de tir (dans le sens de la flèche).

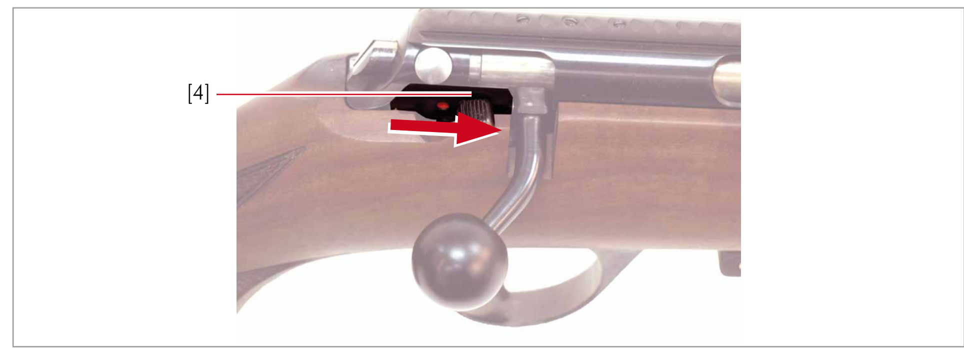


Fig. 19 Déplacement du levier de sécurité vers l'avant (déverrouillage)

✓ La carabine est armée et déverrouillée.

9.2 Verrouillage

▶ Déplacez le levier de sécurité [4] vers l'arrière (dans le sens de la flèche).

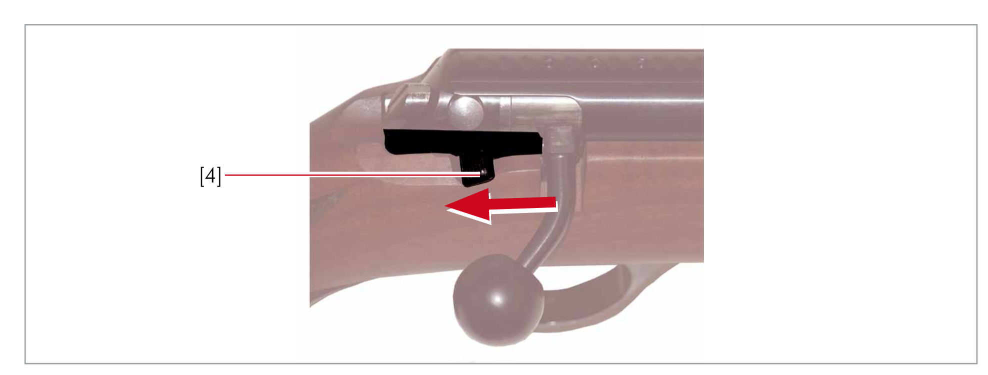


Fig. 20 Déplacement du levier de sécurité vers l'arrière.

✓ La carabine est armée et verrouillée.

10 Extraction / mise en place de la culasse

10.1 Extraction

- Déplacez le levier de déblocage de la culasse [16] vers l'avant (dans le sens de la flèche) tout en appuyant sur la queue de détente [13] et extrayez la culasse [3] du boîtier de culasse [5].

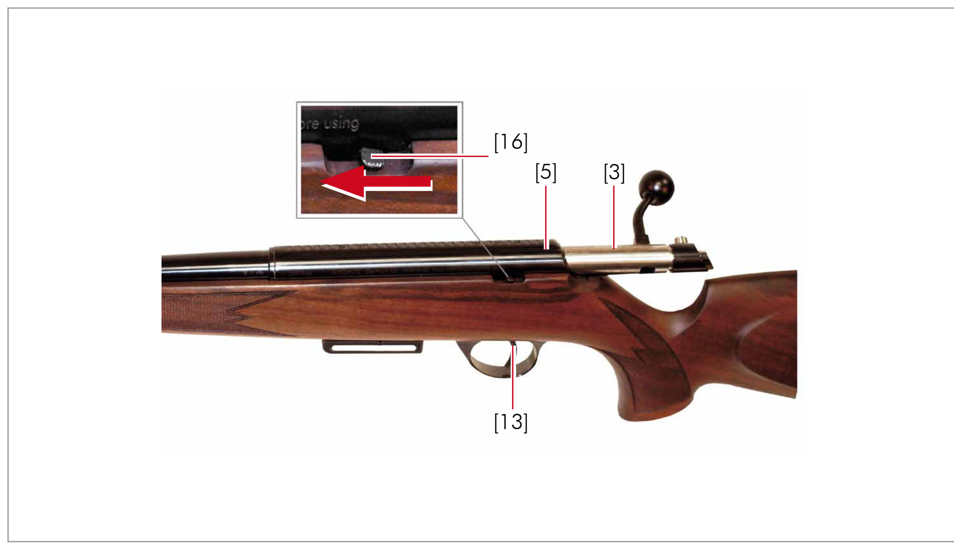


Fig. 21 Extraction de la culasse

10.2 Mise en place

- Serrez la culasse (voir chapitre 11).
- Insérez la culasse [3] dans le boîtier de culasse [5] (rainure de guidage vers le bas) tout en appuyant sur la queue de détente et poussez sur la culasse [3] (dans le sens de la flèche) jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.



Fig. 22 Mise en place de la culasse

✓ La culasse est en place.



AVERTISSEMENT !

Pour pouvoir être insérée dans le boîtier de culasse [5], la culasse [3] doit être en position armée.

11 Culasse

11.1 Démontage de la culasse

- Extrayez la culasse (voir chapitre 10).
- Desserrez la culasse en tournant le bonnet [x] dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (dans le sens de la flèche).

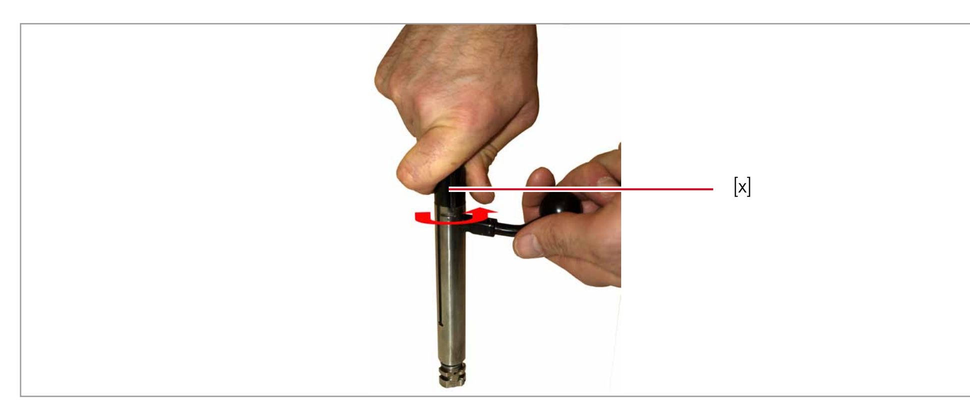


Fig. 23 Desserrage de la culasse

- Appuyez sur le bonnet [x] vers le bas tout en extrayant la tige du levier [y] du corps de la culasse [z].

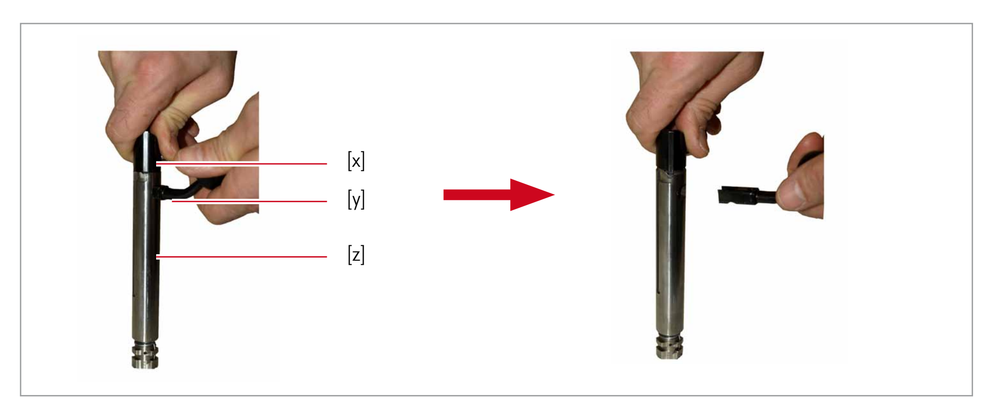


Fig. 24 Extraction de la tige du levier

- Extrayez le percuteur [s] avec le ressort [f].

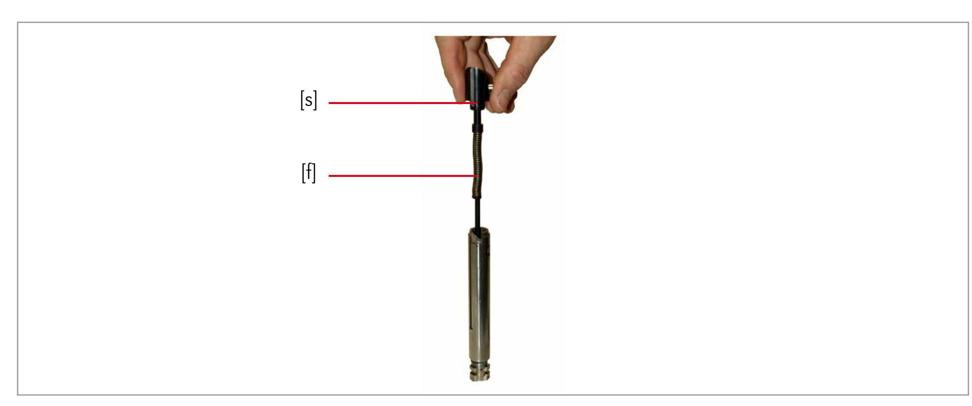


Fig. 25 Extraction du percuteur avec ressort

✓ La culasse est démontée et peut être nettoyée.

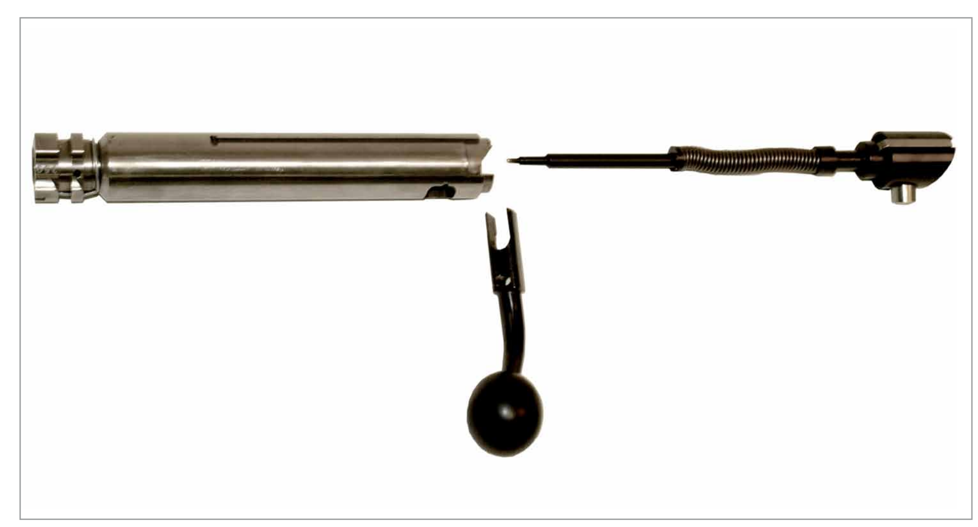


Fig. 26 Culasse démontée.

- Pour remonter l'ensemble, procédez de la même façon, mais dans le sens inverse.

11.2 Serrage de la culasse

▶ Culasse [3] desserrée.



Fig. 27 Culasse desserrée

▶ Introduisez la culasse [3] avec l'écrou de serrage en avant dans le boîtier de culasse [5].



Fig. 28 Introduction de la culasse

▶ Rabaissez le levier d'armement [2] dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la culasse [3] soit serrée (un bruit d'enclenchement doit se faire clairement entendre).

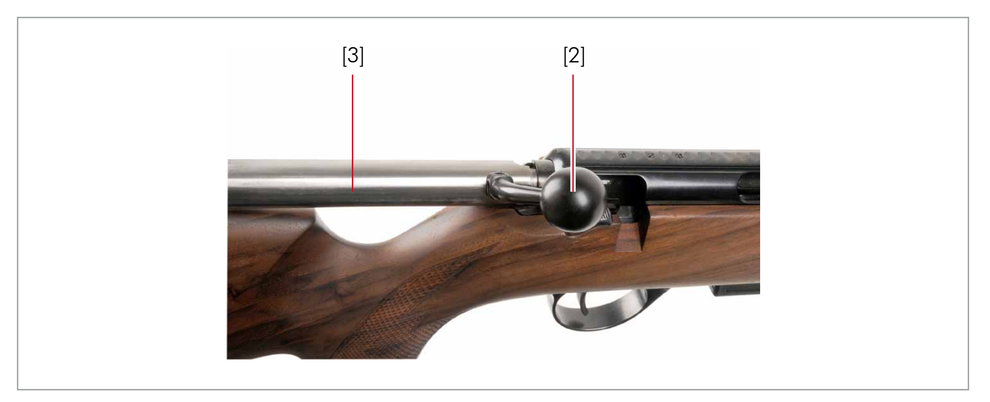


Fig. 29 Rabaissement du levier d'armement

▶ La culasse [3] est serrée (la rainure de guidage et le percuteur forment une ligne).

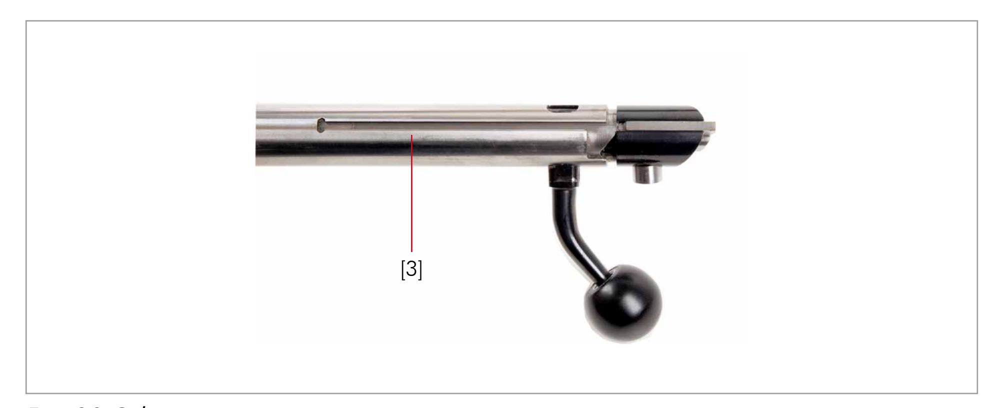


Fig. 30 Culasse serrée.

12 Entretien / nettoyage



ATTENTION !

Danger de mort !

Danger de mort lorsque l'arme est chargée.

- Avant d'utiliser une arme et avant toute intervention d'entretien ou de nettoyage, vérifiez que cette arme n'est pas chargée.

AVERTISSEMENT !

Après chaque utilisation de l'arme, appliquez une fine couche de lubrifiant sur les pièces en acier et nettoyez minutieusement le canon.





PRUDENCE !

Risques de blessures et de dommages matériels !

Risques de blessures et de dommages matériels en cas de non-élimination du lubrifiant présent dans le canon et dans la chambre.

- Avant chaque tir, déshuilez le canon et la chambre, et assurez-vous qu'ils ne contiennent aucun corps étranger.

12.1 Nettoyage du canon

Si le canon n'est pas trop encrassé, vous pouvez le nettoyer avec un écouvillon en plastique.

- ▶ Lubrifiez légèrement l'écouvillon et introduisez-le dans le canon du côté de la chambre avec une baguette.



Fig. 31 Ecouvillon en plastique

Si le canon est très encrassé, utilisez une brosse en bronze et un produit de nettoyage spécifique.



AVERTISSEMENT !

Suivez le manuel d'instruction du produit de nettoyage !



Fig. 32 Brosse en bronze

▶ Pour sécher le canon, utilisez un chiffon en laine que vous passerez plusieurs fois dans le canon.



AVERTISSEMENT !

Pour éviter tout risque de corrosion, nettoyez impérativement le canon après utilisation de tout produit de nettoyage contenant de l'ammoniac.

12.2 Fréquence d'entretien



AVERTISSEMENT !

L'entretien de la crosse peut être effectué avec un produit de nettoyage spécial.

Après chaque utilisation

- Nettoyez le canon avec un écouvillon en plastique et un lubrifiant pour armes
- Frottez l'arme (crosse incluse) avec un chiffon imbibé de lubrifiant.

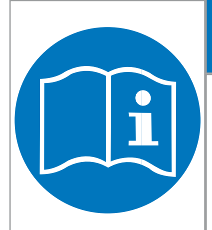
Si l'arme est très sale

- Nettoyez le canon avec une brosse en bronze et avec un nettoyant pour canon approprié.
- Frottez l'arme (crosse incluse) avec un chiffon imbibé de lubrifiant.

Une fois par an

- Faites vérifier votre arme par un vendeur spécialisé/un armurier

13 Accessoires optiques de visée



AVERTISSEMENT !

Pour les instructions d'utilisation et d'entretien, reportez-vous à la documentation des fabricants respectifs.

14 Dépannage



ATTENTION !

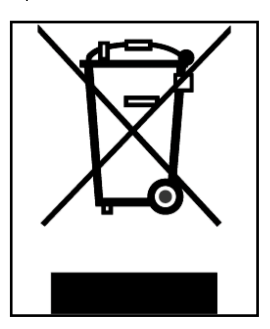
En cas de dysfonctionnement (par exemple, tir non déclenché, etc.), déchargez l'arme, verrouillez-la et confiez-la à un vendeur spécialisé/armurier dans les plus brefs délais.

15 Spécifications techniques

Poids	*3,5 kg*
Longueur	*106 cm*
Calibre	*.223 Rem.*
Canon	*55 cm/22 pouces (Rayure à droite/6 rayures et champs)*
Capacité du chargeur	*3 cartouches*
Type de détente	*Détente directe (réglage d'usine : 1 200 g)*
Type de culasse	*Culasse à cylindre tournant (avec deux rangées de six tenons de verrouillage ; 2x3)*
Boîtier de culasse avec prisme 11 mm (et trous taraudés) pour le montage d'accessoires optiques de visée	

16 Recyclage

Pour le recyclage de votre arme, suivez les instructions du vendeur spécialisé/de l'armurier.



17 Divers

Vous trouverez de plus amples informations sur notre site : www.anschuetz-sport.com.

Si vous souhaitez être informé(e) des nouveautés concernant cette arme et tous les autres produits ANSCHÜTZ, n'hésitez pas à vous abonner gratuitement à notre bulletin.

La cible de contrôle de tir d'origine de votre carabine à 100 m est collée sur la pochette du CD.

18 Performance de tir

La précision de tir d'un fusil dépend de nombreux facteurs.
Un des facteurs les plus importants est de ce point de vue la munition. Tous les canons ne tirent pas aussi bien avec tous les types de munitions ; des différences importantes de performance peuvent intervenir. L'optique de visée et son montage sont tout aussi importants. Une parallaxe, une lunette de visée mal fixée, des défauts de réglage de la lunette et un montage non optimal sont les causes les plus fréquentes de performances de tir peu satisfaisantes. C'est la raison pour laquelle seules des lunettes de visée de marque montées par un spécialiste devraient être utilisées.
La munition doit en outre être adaptée à votre fusil. Même des munitions du même fabricant et de même catégorie peuvent donner des performances de tir et une position de point d'impact différentes d'une fabrication à une autre et d'un fusil à un autre.
Si les munitions, l'optique de visée et le montage ont été sélectionnés de façon optimale, nous garantissons une excellente performance de tir de nos fusils. Se reporter à la carte de garantie.

Avertissement:
Nous recommandons, pour des raisons de performance de tir/de précision, de procéder à un nettoyage chimique lorsque vous changez de sortes de munition entre les jupes du projectile avec noyau de plomb et gaine en laiton rouge (alliage de cuivre et de zinc) et les projectiles sans plomb (par ex. des projectiles en cuivre massifs).

19 Carte de garantie

<<< GARANTIE >>>

1. Matériel : cet article a été autorisé à la vente après des contrôles stricts (de l'article, de ses matériaux et de ses pièces détachées) ou si le fusil a prouvé sa stabilité et son bon fonctionnement lors de tirs d'essai. La société J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG garantit entièrement pour une durée de deux ans ses fusils pour les défauts de matériel ou d'usinage (à l'exception des ruptures de crosse et de ressort) dans la mesure où un vice était déjà présent à la réception de l'article et que cela peut être prouvé. La société J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG ne se porte pas garante pour des vices qui sont à imputer à un traitement incorrect ou à des réparations. La prestation de garantie peut être une réparation ou une nouvelle livraison selon notre choix. Toute réclamation de dommages et intérêts, quelle que soit la raison juridique invoquée, est exclue.

2. Performance de tir : l'acquéreur se doit de faire valoir par écrit les défauts constatés de la performance de tir en l'espace d'un mois après l'achat auprès de la société J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG en présentant une fiche de tir réalisée par l'acquéreur lui-même. La société J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG se réserve le droit de remettre le fusil à un institut indépendant afin qu'il le contrôle (DEVA ou Banc d'épreuve fédéral allemand). Si l'institut devait confirmer une performance de tir excellente, la société J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG est en droit de facturer les frais de contrôle du fusil. Les garanties prises en charge ne sont pas valables en cas d'endommagement du fusil par des actions mécaniques ainsi qu'en cas de maniement ou entretien incorrect du fusil par l'acquéreur. La garantie est exclue si le fusil a été réparé ou modifié par des personnes non autorisées. De la même façon, la garantie devient caduque en cas d'utilisation de munitions rechargées ou non homologuées par la CIP.

Dans le cas d'une demande de garantie/d'un dommage, nous vous prions de nous renvoyer cette carte avec l'article concerné après l'avoir fait remplir et signer par votre armurerie.



J.G. ANSCHÜTZ GmbH & Co. KG · Jagd- und Sportwaffenfabrik
Postfach 1128 · D-89001 Ulm/Germany · www.anschuetz-sport.com

NUMÉRO DE SÉRIE: ____________________

DATE D'ACHAT: ____________________

DÉTAILLANT: *(Timbre et signature du détaillant)*